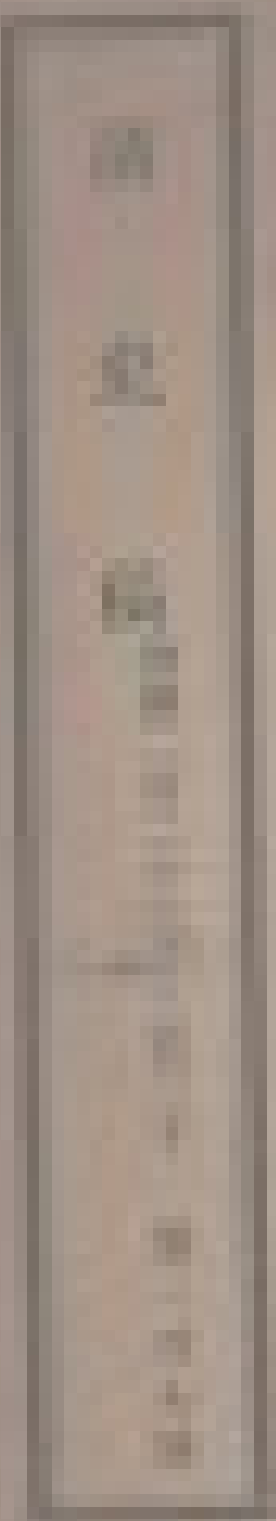
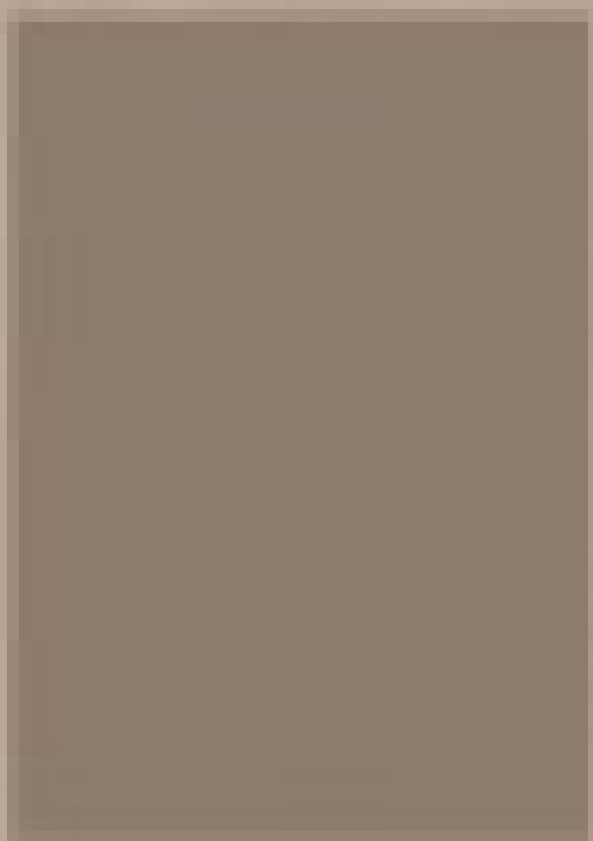


清史

稿

列傳二百二十三之二百三十

第一百七册



清史稿

列傳二百二十三

沈桂芬

李鴻藻

翁同龢

孫毓汶

沈桂芬字經笙順天宛平人本籍江蘇吳江道光二十七年進士選庶吉士授編修咸豐二年大考一等擢庶子累遷內閣學士先後典浙江廣東鄉試督陝甘學政充會試副總裁八年丁父憂服闋補原官晉禮部左侍郎同治二年出署山西巡撫明年實授連上移屯練兵諸疏並稱旨桂芬以山西民食不敷自洋藥弛禁栽種罌粟糧價踴增於是刊發條約飭屬嚴禁疏陳見辦情形上韙之頒行各省著爲令旋丁母憂六年起禮部右侍郎充經筵講官命爲軍機大臣歷戶部吏部擢都察院左都御史兼總理各國事務大臣遷兵部尙書加太子少保光緒元年以本官協辦大學士京畿旱編修何金壽援漢代天災策免三公爲言請責斥樞臣諭交部議桂芬坐革職特旨改爲革職留任旋復原官充翰林院掌院學士晉太子太保桂芬遇事持重自文祥逝後以諳究外情稱

日本之滅琉球也廷論多主戰桂芬獨言勞師海上易損國威力持不可及與俄人議還伊犁崇厚擅訂約朝議紛然桂芬委曲幹旋易使往議改約始定而言者猶激論不已桂芬久臥病六年卒年六十有四贈太子太傅諡文定桂芬躬行謹飭爲軍機大臣十餘年自奉若寒素所處極湫隘而未嘗以清節自矜人以爲難云

李鴻藻字蘭孫直隸高陽人咸豐二年進士選庶吉士授編修典山西鄉試督河南學政十年上擇儒臣爲皇子師大學士彭蘊章以鴻藻應召來京明年特詔授大阿哥讀穆宗登極皇太后懿旨命直弘德殿同治元年擢侍講累遷內閣學士署戶部左侍郎四年命直軍機五年授禮部右侍郎遭母憂皇太后懿旨援雍正乾隆年大臣孫嘉淦等故事命鴻藻開缺守孝百日後仍授讀兼參機務並諭移孝作忠勿以守禮固辭鴻藻懇終制不允倭仁等亦代爲陳請仍命恭親王傳諭慰勉鴻藻連疏稱疾遂得賜告卒終制始出七年捻擾畿疆鴻藻方里居以各路統兵大員事權不一疏請特派親王爲大將軍坐鎮京師以

固北路左宗棠李鴻章爲參贊大臣分紮保定河間東西兩路各率所部兵勇相機勦辦陳國瑞爲幫辦軍務專統一軍爲游擊之師直隸總督官文專顧省城籌備諸軍餉需以資接濟丁寶楨駐紮直東交界防賊東竄李鶴年駐紮直豫交界防賊南竄直晉交界由左宗棠等分撥勁旅扼要駐紮並請敕下各該大臣和衷商辦迅奏膚功奏入上遂命各路統兵大臣均歸恭親王節制旋起禮部左侍郎仍直弘德殿及軍機如故十年擢都察院左都御史加太子少保時有修葺圓明園之旨朝臣同起力爭鴻藻亦言粵捻初平回氛方熾宜培養元氣以固根本不應虛糜帑帑爲此不急之務乃止十三年上有疾命代批答章奏旋崩自劾輔導無狀罷弘德殿行走光緒二年命兼總理各國事務衙門尋丁本生母憂服闋起故官以兵部尙書協辦大學士調吏部時崇厚與俄擅定伊犁約鴻藻堅持不可爭於廷卒治崇厚罪議改約及法越啟釁言路愈奮發劾罷樞臣鴻藻謫遷內閣學士後復累遷禮部尙書十三年河決鄭州上命鴻藻馳往督辦先是河道總督李鶴年河南巡撫倪文蔚議於西壩興工鴻藻

至仍之又續興東壩工疊遇奇險皆力爲守固會伏秋汛至西壩失事請暫停工上以鴻藻督率無方革職留任並奪李鶴年河道總督命鴻藻暫行署理尋回京復以禮部具奏典禮漏繕籤改日期再議革職上特寬免大婚禮成復原官二十年日韓事棘命鴻藻商辦軍務再授軍機大臣與翁同龢皆主戰並爭和約卒不能阻旋以禮部尙書協辦大學士調吏部歷蒙頒賞書畫及諸上方珍物充鄉試會試殿試等閱卷大臣二十三年以病乞假疾篤賞給藥餌命御醫往視卒年七十有八遺疏入上震悼予諡文正贈太子太傅子焜瀛煜瀛均賞給郎中鴻藻性至孝爲學守程朱務實踐持躬儉約傳穆宗十餘年盡心啟沃一日穆宗學書故爲戲筆鴻藻立前捧上手曰皇上心不靜請少息穆宗改容謝之其在樞府獨守正持大體御史王鵬運諫止修頤和園幾獲重譴鴻藻力解之得免德宗間日一往頤和園侍起居時留駐蹕言官有言其不便者太后大怒欲黜之鴻藻謂如此必失天下臣民之望乃止所薦引多端士朝列有清望者率倚以爲重然亦不免被劫持云

翁同龢字叔平江蘇常熟人大學士心存子咸豐六年一甲一名進士授修撰八年典試陝甘旋授陝西學政乞病回京同治元年擢贊善典山西試父憂歸服闋轉中允命在弘德殿行走五日一進講於簾前說治平寶鑑兩宮皇太后嘉之累遷內閣學士母憂服闋起故官同龢居講席每以憂勤惕厲啟沃聖心當八年武英殿之災也恭錄康熙嘉慶兩次遇災修省聖訓進御疏言變不虛生遇災而懼宜停不急之工惜無名之費開直臣忠諫之路杜小人倖進之門上覽奏動容又圓明園方興工商人李光昭朦報木價爲李鴻章所劾論罪廷臣多執此入諫恭親王等尤力諍上不懌同龢面陳江南輿論中外人心惶惑請聖意先定待時興修乃議定停園工並有停工程罷浮費求直言之諭先緒元年署刑部右侍郎明年四月上典學毓慶宮命授讀再辭不允旋遷戶部充經筵講官晉都察院左都御史遷刑部尙書調工部六年廷臣爭俄約久不決懿旨派惇親王醇親王及同龢與潘祖蔭每日在南書房看摺件電報擬片進呈取進止至俄約改定始止八年命充軍機大臣十年法越事起同龢主一面

進兵一面與議庶有所備又言劉永福不足恃非增重兵出關不可旋與軍機王大臣同罷仍直毓慶宮前後充會試總裁順天鄉試攷官兩蒙賜壽加太子太保賜雙眼花翎紫韁嘗請假修墓傳旨海上風險命馳驛回京恩眷甚篤二十年再授軍機大臣懿旨命撤講上請如故同龢善伺上意得遇事進言上親政久英爽非復常度剖決精當每事必問同龢眷倚尤重時日韓起釁同龢與李鴻藻主戰孫毓汶徐用儀主和會海陸軍皆敗懿旨命赴天津傳諭李鴻章詰責之同龢並言太后意決不即和歸薦唐仁廉忠赤可用請設巡防處籌辦團防於是命恭親王督辦軍務同龢鴻藻等會商辦理上嘗問諸臣時事至此和戰皆無可恃言及宗社聲淚並發及和議起同龢與鴻藻力爭改約稿並陳甯增賠款必不可割地上曰臺灣去則人心皆去朕何以爲天下主毓汶以前敵屢敗對上責以賞罰不嚴故至于此諸臣皆引咎上以和約事徘徊不能決天顏憔悴同龢以俄英德三國謀阻割地請展期換約以待轉圜與毓汶等執爭終不可挽和約遂定明年兼總理各國事務大臣二十三年以戶部尙書協

辦大學士二十四年上初召用主事康有爲議行新政四月硃諭協辦大學士翁同龢近來辦事多不允協以致衆論不服屢經有人參奏且每於召對時諮詢事件任意可否喜怒見於詞色漸露攬權狂悖情狀斷難勝樞機之任本應查明究辦予以重懲姑念其在毓慶宮行走有年不忍遽加嚴譴翁同龢著即開缺回籍以示保全八月政變作太后復訓政十月又奉硃諭翁同龢授讀以來輔導無方往往巧藉事端刺探朕意至甲午年中東之役信口侈陳任意慫恿辦理諸務種種乖謬以致不可收拾今春力陳變法濫保非人罪無可追事後追維深堪痛恨前令其開缺回籍實不足以蔽辜翁同龢著革職永不叙用交地方官嚴加管束三十年卒於家年七十有五宣統元年詔復原官後追諡文恭同龢久侍講幃參機務遇事專斷與左右時有爭執羣責怙權晚遭譏沮幾獲不測遂斥逐以終著有瓶廬詩稿八卷文稿二十卷其書法自成一家尤爲世所宗云

孫毓汶字萊山山東濟甯州人尙書瑞珍子咸豐六年以一甲二名進士授編

修八年丁父憂十年以在籍辦團抗捐被劾革職遣戍恭親王以毓汶世受國恩首抗捐餉深惡之同治元年以輸餉復原官五年大考一等一名擢侍講學士先後典四川鄉試督福建學政光緒元年丁母憂服闋起故官尋遷詹事視學安徽擢內閣學士授工部左侍郎十年命赴江南等省按事時法越事起毓汶以習於醇親王漸與聞機要適奉硃諭盡罷軍機王大臣毓汶還遂命入直軍機兼總理各國事務大臣時當國益厭言路紛囂出張佩綸等會辦南北洋閩海軍務餘亦因事先後去之風氣爲之一變十五年擢刑部尙書尋調兵部加太子少保歷典會試順天鄉試賞黃馬褂雙眼花翎紫韁二十年中日媾和李鴻章遣人齎約至廷臣章奏凡百上皆斥和非計翁同龢李鴻藻主緩俄法德三國亦請毋遽換約毓汶素與鴻章相結納力言戰不可恃亟請署上爲流涕書之和約遂成明年稱疾乞休二十五年卒予諡文恪毓汶權奇饒智略直軍機逾十年初醇親王以尊親參機密不常入直疏牘日送邸閱謂之過府諭旨陳奏皆毓汶爲傳達同列或不得預聞故其權特重云

論曰光緒初元復逢訓政勵精圖治宰輔多賢頗有振興之象首輔文祥既逝沈桂芬等承其遺風以忠懇結主知遇事能持之以正雖無老成尙有典型及甲申法越甲午日韓外患內憂國家多故慈聖倦勤經營園囿稍事游幸而政紀亦漸弛矣鴻藻久參樞密眷遇獨隆桂芬以持重見賞同龢以專斷致嫌毓汶奔走其間勤勞亦著大體彌縫賴以無事然以政見異同門戶之爭牽及朝局至數十年而未已賢者之責亦不能免焉

光緒元年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒二年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒三年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒四年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒五年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒六年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒七年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒八年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒九年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒十年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考

光緒十一年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒十二年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒十三年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒十四年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒十五年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒十六年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒十七年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒十八年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒十九年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考
光緒二十年以翰林院庶吉士授工部主事五年大考

清史稿

列傳二百二十四

榮祿

王文韶

張之洞

瞿鴻禨

榮祿字仲華瓜爾佳氏滿洲正白旗人祖喀什噶爾幫辦大臣塔斯塔父總兵長壽均見忠義傳榮祿以廕生賞主事隸工部晉員外郎出爲直隸候補道同治初設神機營賞五品京堂充翼長兼專操大臣再遷左翼總兵用大學士文祥薦改工部侍郎調戶部兼總管內務府大臣穆宗崩德宗嗣統榮祿言於恭親王乃請頒詔俟嗣皇帝有子承繼穆宗其後始定以紹統者爲嗣光緒元年兼步軍統領遷左都御史擢工部尙書慈禧皇太后嘗欲自選宮監榮祿奏非祖制忤旨會學士寶廷奏言滿大臣兼差多乃解尙書及內務府差又以被劾納賄降二級旋開復出爲西安將軍二十年祝嘏留京再授步軍統領日本構釁恭親王慶親王督辦軍務榮祿參其事和議成疏薦溫處道袁世凱練新軍是日新建陸軍授兵部尙書協辦大學士疏請益練新軍而調甘肅提督董福

祥軍入衛京師二十四年晉大學士命爲直隸總督是時上擢用主事康有爲及知府譚嗣同等參預新政議變法斥舊臣召直隸按察使袁世凱入覲超授侍郎統練兵榮祿不自安御史楊崇伊奏請太后再垂簾於是太后復臨朝訓政召榮祿爲軍機大臣以世凱代之命查拿康有爲斬譚嗣同等六人於市以上有疾詔徵醫復命榮祿管兵部仍節制北洋海陸各軍榮祿乃奏設武衛軍以聶士成駐蘆臺爲前軍董福祥駐薊州爲後軍宋慶駐山海關爲左軍世凱駐小站爲右軍而自募萬人爲中軍駐南苑時太后議廢帝立端王載漪子溥儀爲穆宗嗣患外人爲梗用榮祿言改稱大阿哥二十六年拳匪亂作載漪等稱其術太后信之欲倚以排外人福祥率甘軍攻使館月餘不下榮祿不能阻載漪等益橫京師大亂駢戮忠諫大臣榮祿踉蹌入言太后厲色斥之聯軍入京兩宮西幸駐蹕太原榮祿請赴行在不許命爲留京辦事大臣已而詔詣西安既至寵禮有加賞黃馬褂賜雙眼花翎紫韁隨扈還京加太子太保轉文華殿大學士二十九年卒贈太傅諡文忠晉一等男爵榮祿久直內廷得太后信

仗眷顧之隆一時無比事無鉅細常待一言決焉

王文韶字夔石浙江仁和人咸豐二年進士銓戶部主事累遷郎中出爲湖北安襄鄖荆道左宗棠李鴻章皆薦其才擢按察使遷湖南布政使同治十年署巡撫黔苗亂熾桂東淪寇域文韶條上援黔防境機宜以兵事屬按察使席寶田督其部將蘇元春龔繼甯等進勦斬首逆張秀眉烏鴉坡黔境平文韶繪苗疆要塞圖上之朝十一年除眞甯遠莠民倡亂耒陽朱鴻英復妄稱明裔搆衆先後檄道員陳寶箴討平之光緒元年遣總兵謝晉鈞平新化衡永土寇撫湘六年內治稱靜謐焉入權兵部侍郎直軍機會歲旱各省籲災中旨罪己文韶亦自陳無狀詔革職留任旋除禮部侍郎兼總理衙門行走八年御史洪良品鄧承修劾雲南軍需案文韶坐失察奪二級乞養歸終母喪還前除十五年授雲貴總督武定會匪陷富民祿勸人心恟懼文韶斬獲叛將三日而定無何鎮邊夷亂起檄迤南道劉春霖分道進攻拓地三百里徙建廳城於猛朗募勇屯墾改臨安猛丁歸流移府經歷駐其地其餘寇亂及土族叛服不常皆隨時殄

滅初英法并緬越後西南緣邊防務益棘文韶綏靖各路土司令自爲守會日韓啟釁詔入都詢方略既至奉幫辦北洋之命鴻章赴日議和文韶權直隸總督北洋大臣和議成實授時關內外主客軍四百餘營酌留湘淮豫三十營餘悉散遣士卒帖然建議籌修旅大礮臺謂旅順舊臺密於防前疏於防後敵自大連灣入遂失所茁大連舊臺專顧防海未及防陸敵自金州登岸遂不能支今重整海防必彌其罅隙又請加意水師武備各學堂以儲將才嫻武幹俟財力稍足徐圖擴充又陳河運漕糧積弊請蘇漕統歸海運他若勘吉林三姓金礦磁州煤礦踵鴻章後次第成之而京漢鐵路亦興築於是時矣又奏設北洋大學堂鐵路學堂育才館俄文館造就甚衆二十四年入贊軍機以戶部尙書協辦大學士二十六年拳匪仇教文韶力言外衅不可啟不見納宮車旣出三日始追及懷來自聯軍犯京事急兩宮召軍機惟文韶一人入見諭必待行至是立召對泣慰之遂隨扈自晉入秦晉體仁閣大學士明年改外務部會辦大臣旋賞黃馬褂署全權大臣命先還京佐辦中俄條約交還東三省及關外鐵

路事甯賞雙眼花翎充政務處大臣督辦路礦總局轉文淵閣晉武英殿三十二年免直軍機明年稱疾乞休文韶歷官中外詳練吏職究識大體然更事久明於趨避亦往往被口語三十四年鄉舉重逢賜太子太保其冬卒年七十九晉贈太保諡文勤

張之洞字香濤直隸南皮人少有大略務博覽爲詞章記誦絕人年十六舉鄉試第一同治二年成進士廷對策不循常式用一甲三名授編修六年充浙江鄉試副考官旋督湖北學政十二年典試四川就授學政所取士多雋才游其門者皆私自喜得爲學塗徑光緒初擢司業再遷洗馬之洞以文儒致清要遇事敢爲大言俄人議歸伊犁與使俄大臣崇厚訂新約十八條之洞論奏其失請斬崇厚毀俄約疏上乃褫崇厚職治罪以侍郎曾紀澤爲使俄大臣議改約六年授侍講再遷庶子復論紀澤定約執成見但論界務不爭商務並附陳設防練兵之策疏凡七八上往者詞臣率雍容養望自之洞喜言事同時寶廷陳寶琛張佩綸輩鋒起糾彈時政號爲清流七年由侍講學士擢閣學俄授山西